



# Pfarrbrief

der Pfarreiengemeinschaft  
Ergolsbach – Bayerbach

Nr. 01/2015  
vom 04.01. – 01.02.2015



Sie machen sich auf den Weg,  
die Sehnsucht im Herzen  
im Zeichen von Sonne  
Mond und Stern.

Sie finden das Kind  
auf dem Schoß der Mutter  
die Pilger aus Osten.

Sie stehen still im Geheimnis der Geburt  
einer mit dem Gold seines Alters  
einer mit dem Weihrauch seines Wissens  
einer mit den Schätzen seiner Jugend.



Sie kehren zurück  
in die Freude des Ursprungs  
das Paradies im Herzen:

Gott mit uns in der Welt



Bild: Stefan Anzinger 2010 (Fresco in San Flaviano, Montefiascone)

## AUF EIN WORT - Neujahrswünsche

Liebe  
Leserinnen und Leser!

„An Gottes Segen ist alle gelegen“. So sagt es ein altes Sprichwort. Und das gilt ganz besonders für den Blick auf ein neues Jahr. Ein neues Jahr weckt viele Erwartungen. Da fassen wir neue Vorsätze. Es stehen uns Befürchtungen wie auch Hoffnungen vor Augen. Gegenwart und Zukunft aber stehen nicht allein in unseren eigenen Kräften. Aber sie sind auch nicht eine Frage des Zufalls. Gottes Segen trägt uns bis hinein in den konkreten Alltag, er trägt uns in den verschiedensten Situationen.

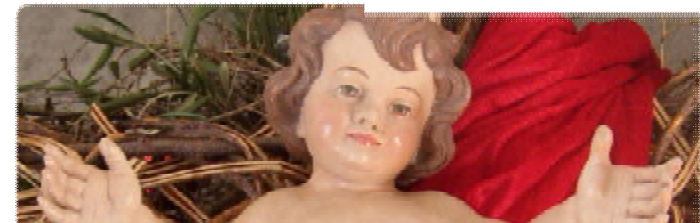
Das lateinische Wort für Segnen ist benedicere, was soviel bedeutet wie „gutsprechen“, Gutes im Munde führen, gut zu anderen, mit anderen und über andere reden. Im Blick auf ein neues Jahr ist die Versuchung groß, manches schlecht zu reden, gar den „Teufel an die Wand zu malen“. Ein gesegneter Mensch aber strahlt Zuversicht und Lebensfreude aus und er schenkt den Segen Gottes weiter.

Über dem neuen Jahr steht Maria mit dem Kind strahlend und segnend. Das Kind, Gottes Sohn streckt seine Hände aus nach uns.

Das neue Jahr liegt noch im Dunkeln. Gott hat uns nicht ein Licht verbeißen, in dessen Schein wir aus eigener Kraft sicheren Fußes durch dieses Jahr gehen können. Aber er reicht uns seine Hand und lädt uns ein unsere Hand in seine Hand zu legen und an seiner Hand im Licht des Glaubens unseren Weg zu gehen.

Allen Pfarrangehörigen wünschen wir ein gutes und gesegnetes Jahr 2015

**Stefan Anzinger**   **Jürgen J. Eckl**   **Aby J. Mannoor**   **Christian Falter**  
Dekan   Kaplan   Pfarrvikar   Diakon



# Wir feiern Gottesdienst

04.01.2015 – 01.02.2015

## So, 04.01. 2. Sonntag nach Weihnachten

In allen Gottesdiensten: Segnung von Weihrauch, Kreide und Wasser  
(Verkauf von Päckchen mit Weihrauch, Kreide und Kohle: Preis 1,00 €):

Greilsberg	9.00	<b>Messfeier</b> Karl Anetsberger f. Tante Maria Anetsberger, Bayerbach / MG: Philomena Überreiter u. Rita Kammermayer f. bds. Angehörige
Ergoldsbach	9.00	<b>Messfeier</b> (Pfarrgottesdienst) MG: Rosa Schindlbeck f. Eltern u. Geschwister / Johann Englbrecht f. Eltern, Brüder u. Schwager / Fanny Huber f. Ehemann / Elisabeth Walch f. Elfriede Wagner <b>Wir gedenken der Verstorbenen der 02. Woche der letzten 10 Jahre (2005-2015):</b> 2005: Georg Schwimbeck 2006: Ottilie Freisleben 2007: Marianne Roider 2008: Mathilde Gangl, Elisabeth Reindl, Anna Maria Stabl 2009: Anna Kammermeier 2010: Robert Jurochnik, Erwin Glaßl 2011: Franz Xaver Höcherl, Irmgard Reithmeier, Siegfried Bauer 2012: Reinhard Haschke, Bernd Kasprovicz 2014: Alfons Knott;
Oberergoldsbach	18.00	<b>Messfeier</b> Elfriede Summer m. Kindern f. Ehemann, Vater u. Opa / MG: Fam. Münsterer f. bds. Eltern
Martinshaun	18.00	<b>Messfeier</b> Fam. Josef Gruber f. bds. Eltern u. Angehörige / MG: Mathilde Wittmann m. Kindern f. Ehemann u. Vater

## Mo, 05.01. Hl. Johannes Nepomuk Neumann

Seniorenheim	15.30	<b>Messfeier</b> M. Schröder f. verst. Arbeitskolleginnen u. Heimbewohner
Langenhettenbach	19.00	<b>Messfeier</b> Fam. Rengstl f. bds. Eltern / MG: e.g.P. f. Franz Wimmer

## Di, 06.01. ERSCHEINUNG DES HERRN, Afrikakollekte

Bayerbach	9.00	<b>Messfeier</b> mit Rückkehr der Sternsinger Helene Ostermeier f. Ehemann, Vater u. Tochter Helene / MG: Emmi u. Bernadette Kellner f. Eugen Schnell / Albert u. Rita Dietl f. bds. Eltern / Josef Ristl f. Ehefrau Sophie / Fam. Rita Fechter f. Mutter
Ergoldsbach	9.00	<b>Messfeier</b> (Pfarrgottesdienst) mit Rückkehr der Sternsinger
Iffelkofen	18.00	<b>Messfeier</b> Michael Seidenschwand f. Eltern / MG: Erika Kroher m. Fam. f. Ehemann u. Vater Johann Kroher / Ilse Hopf f. Ehemann Ludwig u. Enkel Alexander; Helene Zellner m. Kindern f. Ehemann, Vater u. Opa / Betty Beckenbauer m. Kindern f. Ehemann, Vater u. Opa / Ema Kellerer f. bds. Eltern

## Mi, 07.01. Hl. Valentin, Hl. Raimund von Penafort

Ergoldsbach	19.00	<b>Eucharistische Anbetung</b>
-------------	-------	--------------------------------

## Do, 08.01. Hl. Erhard

Pfarrkirche	16.30	<b>Kreuzweg</b> des päpstlichen Werks für Berufe der Kirche (PWB)
Ergoldsbach	19.00	<b>Messfeier</b> Fanny Karpfinger f. Ehemann u. Eltern / MG: Gerhard u. Margot Ableitner f. Mutter Elisabeth Reindl / Fam. Ludwig Hadersbeck n. Meinung

Kläham	19.00	<b>Messfeier</b> Alexandra u. Jürgen Kolbeck f. Großeltern u. Martin Jeschke / MG: Franz Grobmeier f. Eltern, Geschwister u. Angehörige
--------	-------	--

## Fr, 09.01. Freitag der Weihnachtszeit

Bayerbach	19.00	<b>Messfeier</b> Hasmik Buczek f. Ehemann Robert / MG: Anna Radspieler, Mausham f. Ehemann, Vater u. Opa z. Stbtg. / Anneliese Huber, Altenburg f. Cousine Sophie Buczek / Josef u. Maria Hornung f. Sohn Josef / Marianne Butz f. Mutter Maria Zmija / Fam. Johann Sigl f. Konrad Promesberger
-----------	-------	--

## Sa, 10.01. Samstag der Weihnachtszeit

Ergoldsbach	15.30	<b>Feier der Versöhnung</b> (Beichtgelegenheit)
-------------	-------	---

Ergoldsbach	18.00	<b>Messfeier</b> am Vorabend Theresia Fuchs f. Mutter Elisabeth Spichtinger / MG: Helga Ganserer f. bds. Eltern u. Verw. / Marianne Grumm f. Familie Alfons, Marie-Luise u. Kerstin Grumm / Elisabeth Zöttl f. Ehemann, Vater u. Opa / Thekla Stangl f. Ehemann Ludwig u. bds. Eltern
-------------	-------	--



## So, 11.01. TAUFE DES HERRN - Verkauf von fair gehandelten Waren

Bayerbach	9.00	<b>Messfeier</b> Rita Wallner f. Vater Michael Zettl z. Stbtg. / MG: Geschwister Schnell f. Vater Eugen Schnell / Hermine Lederer f. Karl Bauer, Unterköllnbach / Rosmarie Kronawitter f. Vater Hermann Walter / Johann Sigl f. Rudi Biberger, Oberköllnbach
Langenhettenbach	9.00	<b>Messfeier</b> Enkelkinder f. Opa Ignatz Buchberger / MG: Maria Hirsch f. Ehemann
Ergoldsbach	9.00	<b>Messfeier</b> (Pfarrgottesdienst) MG: Ludwig Schmid f. Monika Schmid / Elfriede Meier f. ehew. Schwester Philomena Kolbinger / Fam. Englbrecht f. Angehörige / Marianische Männer-Congr. f. Albert Huber <b>Wir gedenken der Verstorbenen der 03. Woche der letzten 10 Jahre (2005-2015):</b> 2005: Barbara Masanetz 2008: Josef Pöschl 2011: Katharina Debre 2012: Frieda Luginer;
Ergoldsbach	15.30	<b>Andacht mit Tauferinnerung</b> für alle 2013 Neugetauften mit allg. Kindersegnung
Bayerbach	15.30	<b>Andacht mit Tauferinnerung</b> für alle 2013 Neugetauften mit allg. Kindersegnung
Kläham	18.00	<b>Messfeier</b> mit Rückkehr der Sternsinger Anneliese Mirlach m. Kindern f. Ehemann u. Vater / MG: Hans u. Lydia Wagner f. Mutter u. Schwiegermutter Anna Wagner / Hilde Schlemmer f. Schwester Frieda; Ludwig Rohmeyer f. Eltern / Bettina u. Tobias Fischl f. Vater / Fam. Rudolf Simmerl f. bds. Angehörige



## Mo, 12.01. Montag der 1. Woche im Jahreskreis

Seniorenheim	15.30	<b>Messfeier</b> Paula Gruber f. Hans u. Hermine Dünzinger
Dürrenhettenbach	19.00	<b>Messfeier</b> Fam. Josef Prückl f. bds. Verwandte

## Di, 13.01. Hl. Hilarius

Ergoldsbach	14.00	<b>Messfeier</b> (Senioren-gottesdienst) Hildegard Bandt f. Ehemann / MG: Elisabeth Kaschny z. MG an d. hl. Antonius / Seniorenkreis f. Cilli Kulzer
-------------	-------	---

Martinshaun	<b>19.00</b>	<b>Messfeier</b> <i>Franziska Huber f. Angehörige / MG: Marianne Wittmann f. Ehemann u. bds. Angeh.</i>
Gerabach	<b>19.00</b>	<b>Messfeier</b> <i>Jennifer u. Johann Karl f. Tochter Ronja / MG: Maria Goderbauer f. Eltern, Brüder u. Verwandte / Rudolf u. Annemarie Mayer f. bds. Eltern</i>

### Mi, 14.01. Mittwoch der 1. Woche im Jahreskreis

Greilsberg	<b>19.00</b>	<b>Messfeier</b> <i>Willi Mayer f. Mutter Therese Mayer / MG: Fam. Beham f. Oma Therese Guggenberger z. Stbtg.</i>
------------	--------------	---

### Do, 15.01. Donnerstag der 1. Woche im Jahreskreis

Ergoldsbach	<b>19.00</b>	<b>Messfeier</b> <i>Beate Edbauer u. Constanze Günther f. Emilie Bieglmeier u. Angehörige / MG: Agnes Bieneck f. Eltern u. Bruder Alois / Fam. Weiser f. Georg Graf u. Georg u. Franziska Beham</i>
Oberergoldsbach	<b>19.00</b>	<b>Messfeier</b> <i>Fam. Eigner f. Eheleute Matscheko u. Verwandte / MG: e.g.P. n. Meinung</i>

### Fr, 16.01. Freitag der 1. Woche im Jahreskreis

Bayerbach	<b>19.00</b>	<b>Messfeier</b> <i>Priska u. Konrad Schlemmer f. Gabi Kammermeier / MG: Fam. Karnasch f. Helene Hecker / Anton Biberger f. Tante Maria Weinzierl / Ottilie Eisenried f. Maria Zmija / Josef u. Hilde Eisgruber f. Georg Gschwendtner</i>
-----------	--------------	--

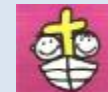
### Sa, 17.01. Hl. Antonius

Ergoldsbach	<b>15.30</b>	<b>Feier der Versöhnung</b> (Beichtgelegenheit)
Ergoldsbach	<b>18.00</b>	<b>Messfeier</b> am Vorabend <i>Nicole Hacker f. Manfred u. Hildegard Hacker / MG: Therese Scharfenberg f. Eltern u. Schwiegereltern / Walter Fuchs f. Ehefrau Christine / Luise Petz u. Resi Kick f. Tante Katharina Pfliegler / Hermann Huber, Münster f. Erwein Senger</i>
Bayerbach	<b>18.00</b>	<b>Messfeier</b> am Vorabend <i>Elisabeth Mittermeier f. Heribert Betz u. Eltern / MG: Fam. Vinzenz Hopfensperger f. Vater / Franziska Buchberger f. Eltern Josef u. Mathilde Buchner z. Stbtg. / Willi u. Anita Ostermeier f. bds. Eltern / Fam. Meier f. Eltern u. Schwiegereltern / Manfred Falzboden f. Mutter Therese</i>
Greilsberg	<i>anschl.</i>	<b>Neujahrsempfang</b> der Pfarrei im Gasthaus Pritscher

### So, 18.01. 2. Sonntag im Jahreskreis

Langenhettenbach	<b>7.00</b>	<b>Sebastiani-Wallfahrt</b> nach Hebramsdorf
Greilsberg	<b>9.00</b>	<b>Messfeier</b> <i>Josef u. Sofie Lehner f. Georg Gschwendtner / MG: Maria u. Adolf Weinberger f. Dora Sollfrank</i>
Ergoldsbach	<b>9.00</b>	<b>Messfeier</b> (Pfarrgottesdienst) <i>MG: Andrea Ableitner f. Oma Elisabeth Reindl / MG: Johanna Schott m. Kindern f. Ehemann u. Vater / Walter Habenberger f. Ehefrau Marianne u. Angehörige / Johanna Hadersbeck u. Hedwig Abeltshauer f. Ruprecht Ziegler</i> <b>Wir gedenken der Verstorbenen der 04. Woche der letzten 10 Jahre (2005-2015):</b> <i>2005: Philomena Auburger 2006: Therese Oberhofer, Martha Wimbürger, Rosa Kaindl, Alois Landendinger, Otto Schertler 2007: Kreszenz Eibl 2008: Therese Scheidenschwand 2009: Werner Dachs, Walburga Heitzer 2010: Georg Rahm, Michael Wimmer</i>

Pfarrsaal	<b>10.00</b>	<i>2011: Regina Konrad 2012: Magdalena Sternagel 2013: Anna Bürger 2014: Hermann Schmidbauer;</i>
Hebramsdorf	<b>10.00</b>	<b>Wort-Gottes-Feier für Kinder von 3 – 8 Jahren</b> <b>Messfeier</b> (Sebastianiwallfahrt) Prediger: Dekan Stefan Anzinger
Ergoldsbach	<b>13.30</b>	<b>Feier der Taufe</b> von Aurora Testa
Martinshaun	<b>18.00</b>	<b>Messfeier</b> <i>Anneliese Marganus f. Eltern / MG: Fam. Wieser f. Angehörige</i>
Ergoldsbach	<b>18.00</b>	<b>Konzert „KiMu goes Pop“</b>



### Mo, 19.01. Montag der 2. Woche im Jahreskreis

Seniorenheim	<b>15.30</b>	<b>Messfeier</b> <i>f. Cilli Heinrich u. verst. Heimbewohner</i>
Langenhettenbach	<b>19.00</b>	<b>Messfeier</b> <i>Brigitte Loher m. Kindern f. Ehemann u. Vater / MG: Fam. Josef Stadler f. Eltern u. Verwandte</i>

### Di, 20.01. Hl. Fabian, Hl. Sebastian

Ergoldsbach	<b>14.00</b>	<b>Messfeier</b> (Senioren-gottesdienst) <i>Zita Gnagl f. Eltern u. Bruder / MG: e.g.P. zum Dank / Liselotte Selmaier f. Eltern u. Brüder</i>
Iffelkofen	<b>19.00</b>	<b>Messfeier</b> <i>Fam. Josef Putz f. Eltern</i>

### Mi, 21.01. Hl. Meinrad, Hl. Agnes

Unterdönbach	<b>19.00</b>	<b>Messfeier</b> <i>Fam. Franz Bergmann f. Adolf u. Anna Bergmann u. Verwandte / MG: Adele Gnagl f. Vater u. Großeltern / Elisabeth Kolbeck f. Mutter</i>
--------------	--------------	--

### Do, 22.01. Hl. Vinzenz

Ergoldsbach	<b>19.00</b>	<b>Messfeier</b> <i>Fam. Kurt Schmid f. Elfriede Wagner / MG: Fam. Josef Abeltshauer f. bds. Eltern, Geschwister u. Verwandte / Betty Beckenbauer f. Eheleute Reiter, Wallner u. Meinhard</i>
Kläham	<b>19.00</b>	<b>Messfeier</b> (musik. Gest.: Frauenbundchor) <i>KDFB Kläham/Oberergoldsbach f. verst. Mitglieder / MG: Fam. Landendinger f. Maria Kolbeck</i>
Kläham	<b>anschl.</b>	<b>Jahresversammlung</b> KDFB Kläham- Kläham-Oberergoldsbach

### Fr, 23.01. Sel. Heinrich Seuse

Bayerbach	<b>19.00</b>	<b>Messfeier</b> <i>Maria Mittermeier f. Eltern u. Stbtg d. Mutter / MG: Josef Ristl f. Ehefrau Sophie u. Geschwister / ,VDK Ortsverband Postau-Bayer-bach f. Ottilie Schöffner / Centa Scharfenberg f. Gabi Kammermeier / Fam. Stapfer f. Maria Weinzierl</i>
-----------	--------------	---

### Sa, 24.01. Hl. Franz von Sales

Ergoldsbach	<b>15.30</b>	<b>Feier der Versöhnung</b> (Beichtgelegenheit)
Ergoldsbach	<b>18.00</b>	<b>Messfeier</b> am Vorabend <i>Fam. Johann Schwimbeck f. Eltern / MG: Fam. Landendinger f. Eltern / Maria u. Claudia Reindl f. Ehemann u. Vater Johann Reindl / Fanny Scherer f. Ehemann Thomas Scherer / Rosa Paintner f. Ehemann u. Vater</i>

## So, 25.01. 3. Sonntag im Jahreskreis

Bayerbach	9.00	<b>Messfeier</b> <i>Rudolf Falzboden f. Mutter / MG: Anton Buczek f. Onkel Erwin Mießlinger / Peter Etzstaller f. Georg Gschwendtner / Maria Strohmeier f. Tochter Margit u. Angehörige</i>
Ergoldsbach	9.00	<b>Messfeier</b> (Pfarrgottesdienst) MG: Hermine Weigert f. Bruder / MG: Fam. Erwin Hadersbeck f. Eltern u. Schwiegereltern / Helga Angerer f. Eltern, Schwiegereltern u. Verwandte / Kreszenz Reindl m. Kindern f. Ehemann u. Vater <b>Wir gedenken der Verstorbenen der 05. Woche der letzten 10 Jahre (2005-2015):</b> 2005: Xaver Steinhauser 2006: Maria Pichlmeier, Franz Gust, Josef Halbig 2007: Alfons Beck, Philomena Steimer, Ilse Magerl 2009: Josefine Arzer 2011: Alfons Huber 2012: Agnes Huber 2013: Heinz Gschwendtner 2014: Monika Krejci, Josef Wimbürger;
Iffelkofen	18.00	<b>Messfeier</b> <i>Fam. Xaver Steinhauser f. Eltern u. Rosa Steibl / MG: Liselotte Selmaier f. Magdalena Selmaier u. Angehörige</i>
Kläham	18.00	<b>Messfeier</b> <i>Kathi Rahm f. Ehemann, Vater u. Opa / MG: Franz Kolbeck f. Mutter Anna Kolbeck, Buch</i>

## Mo, 26.01. Hl. Timotheus und Hl. Titus

Seniorenheim	15.30	<b>Messfeier</b> <i>für alle Verstorbenen</i>
Dürrenhettenbach	19.00	<b>Messfeier</b> <i>Adeline Lachenschmid f. Eltern u. Schwiegereltern</i>

## Di, 27.01. Hl. Angela Merici

Ergoldsbach	14.00	<b>Messfeier</b> (Senioren-gottesdienst) <i>Irmgard Lohr f. Eltern, Brüder, Ehemann u. Verwandte / MG: Seniorenkreis f. Anna Prieler</i>
Gerabach	19.00	<b>Messfeier</b> <i>Fam. Hauner f. Franz u. Emma Hoffmann / MG: Birgit, Johannes u. Doris f. Goderbauer-Opa u. Aufleger-Großeltern</i>
Martinshaun	19.00	<b>Messfeier</b> <i>Josef u. Maria Kammermeier f. Andy u. Marianne Kolbeck / MG: Fam. Zeitler f. Schwester Marianne Mayer</i>

## Mi, 28.01. Hl. Thomas von Aquin

Greilsberg	19.00	<b>Messfeier</b> <i>Rosenkranzbruderschaft Butz f. verst. Mitglieder</i>
------------	-------	---

## Do, 29.01. Donnerstag der 3. Woche im Jahreskreis

Ergoldsbach	19.00	<b>Messfeier</b> <i>Paula Gruber f. Maria Oswald / MG: Fam. Huber n. Meinung / Angehörige f. Josef u. Rosina Wagner / Ortscharitasverein Ergoldsbach e.V. f. Johann Wimmer, Robert Buczek, Ludwig Hirsch, Hildegard Lorenzer, Franz-Xaver Blöchl, Franziska Zankl, Ingeborg Kiendl, Anna Steinberger, Eleonore Reithmaier;</i>
Oberergoldsbach	19.00	<b>Messfeier</b> <i>Geschw. Summer f. Cousin Christian Eisenrieder / MG: Sebastian u. Elisabeth Pflügler f. Josef Summer</i>

## Fr, 30.01. Freitag der 3. Woche im Jahreskreis

### Dekanatstag in Ergoldsbach



Ergoldsbach	16.00 anschl.	<b>Vesper</b> in der Pfarrkirche <b>Dekanatskonferenz</b> der Priester, Diakone und pastoralen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter
Ergoldsbach	18.00	<b>Messfeier</b> für alle verstorbenen Seelsorger des Dekanates Rottenburg in Konzelebration aller Priester des Dekanates Rottenburg. Zelebrant und Prediger: Dekan Stefan Anzinger MG: Fam. Eduard Paßreiter f. Jürgen Thode / MG: M. u. E. Pöschl f. Hans u. Ottilie Abeltshäuser / Hermann Riederer f. Liesl Augsburgsberger  <i>Zu diesem Gottesdienst sind alle Pfarrgemeinderatsmitglieder des ganzen Dekanates eingeladen.</i>
Pfarrheim	anschl.	<b>Vortrag</b> im großen Pfarrsaal für alle Pfarrgemeinderatsmitglieder des ganzen Dekanates <i>Referent: Diözesankirchenmusikdirektor Christian Dostal</i>

## Sa, 31.01. Hl. Johannes Bosco

Ergoldsbach	15.30	<b>Feier der Versöhnung</b> (Beichtgelegenheit)
Ergoldsbach	19.00	<b>Messfeier</b> am Vorabend <i>Therese Beck m. Kindern f. Ehemann, Vater u. Opa / MG: Fam. Hermann Brückner f. Eltern u. Großeltern / Anneliese Uttendorfer f. Ehemann Sebastian u. Sohn Alex / Maria Resch f. Ehemann u. bds. Verwandte / Frances Rederer f. Eltern Hermann u. Maria Schiller</i>
Bayerbach	18.00	<b>Messfeier</b> am Vorabend <i>Anni Mattes f. Schwester Rosa Neuhierl / MG: Fam. Dallinger f. Anna Okerst / Franz u. Margarete Huber f. Hermann Veicht / Ida Gschwendtner f. Ehemann Georg / Maria Kraus f. Enkel Stefan</i>

## So, 01.02. 4. Sonntag im Jahreskreis

Greilsberg	9.00	<b>Messfeier</b> <i>Simon u. Christa Steinberger f. Eltern u. Vater</i>
Ergoldsbach	9.00	<b>Messfeier</b> (Pfarrgottesdienst) MG: Klara Görnitz f. Eltern / MG: Betty Bergmüller f. Schwester Kathi u. Angehörige / Elisabeth Deubelli f. Eltern, Schwager Albert u. Verwandte / Georg Veitl f. Bruder u. Schwester <b>Wir gedenken der Verstorbenen der 06. Woche der letzten 10 Jahre (2005-2015):</b> 2005: Maria Angermeier, Ludwig Massinger 2006: Cäcilie Schütz, Katharina Bibberger 2008: Katharina Wiegartner 2009: Karl Kopp, Anni Winzinger, Therese Hopf 2010: Ema Rohmeyer, Hubert Popiolek, Josef Klieber 2011: Rupert Babl, Anna Zankl, Alfons Buchner 2013: Ingrid Nachtmann, Maria Huber, Bartl Neumeier;
Martinshaun	18.00	<b>Messfeier</b> <i>Fam. Johann Stöckl f. Bruder Andreas u. Schwester Maria / MG: Fam. Josef Gruber f. bds. Eltern u. Angehörige</i>

## Feste im Januar



11. Januar

### TAUFE – GARANTIE GOTTES FÜR DAS LEBEN

Taufe des Herrn

## Erscheinung des Herrn

Verkauf von Weihrauch, Kreide und Kohle



Vor dem Dreikönigsfest können in Kläham 1.1, in Ergoldsbach, Bayerbach, Greilsberg, Oberergoldsbach und Martinshaun am 3.1 und 4.1, vor und nach den Gottesdiensten kleine Päckchen mit Weihrauch,

Kreide und Kohle für die Feier der Haussegnung für 1 EURO im Turmeingang der Pfarrkirche gekauft werden.

Es ist ein alter und guter Brauch in der Familie am Vorabend des Dreikönigsfestes sein Haus oder seine Wohnung mit geweihtem Wasser, Weihrauch und Gebet zu segnen und mit geweihter Kreide selber an die Tür zu schreiben: 20 \* **C**(hristus) + **M**(ansionem) + **B**(enedicat) \* 15. C+M+B heißt übrigens nicht Caspar, Melchior und Baltasar, sondern es sind die lateinischen Anfangsbuchstaben für „Christus segne dieses Haus“.

## Impressum

Herausgeber: Pfarreiengemeinschaft Ergoldsbach-Bayerbach  
Auflage: 1.600  
Verantwortlich: Sachausschuss Öffentlichkeitsarbeit des PGR  
Dekan Stefan Anzinger  
Anschrift: Katholisches Pfarramt Ergoldsbach,  
Hauptstr. 15, 84061 Ergoldsbach  
Druck: Druckservice Klanikow Bayerbach

Der nächste Pfarrbrief erscheint am 01.02.2015.  
Redaktionsschluss: 20.01.2014

1. Januar  
Hochfest der  
Gottesmutter Maria



„Maria aber bewahrte alles, was geschehen war, in ihrem Herzen und dachte darüber nach.“

Maria überlässt sich dem, was mit ihr geschieht. Und das nicht nur in der Zeit ihrer Schwangerschaft und der Geburt, sondern ihr ganzes weiteres Leben. Jesus wird später über sie sagen wird: „Selig sind, die das Wort Gottes hören und es befolgen“ (Lukas 11,28).

## Rückblick

Wir dürfen auf sehr reiche und schöne Tage der weihnachtlichen Festzeit zurückblicken. Viele haben dazu beigetragen, dass wir das Fest der Geburt unseres Erlösers Jesus Christus so recht haben feiern können.

Ein herzliches „Danke!“ und „Vergelt's Gott“ den verschiedenen Spendern der Christbäume für unsere Kirchen. Danke für das liebevolle Aufstellen und Schmücken unserer Krippen. Danke allen, die beim Aufrichten der Christbäume sowie beim Blumen- und Kerzenschmuck u.a.m. mitgeholfen haben. Danke allen, die durch ihren Dienst als OrganistIn, InstrumentalistIn oder SängerIn, als KrippenspielerIn oder MinistrantIn, als MesnerIn oder beim Putzen der Kirche, als KantorIn oder LektorIn, als KommunionhelferIn oder in sonst irgendeiner Weise über die Feiertage – und oft genug auch sonst über das ganze Jahr – zur Gestaltung der Gottesdienste und des Pfarreilebens beigetragen haben.

### Sternstunde

*Für die Männer aus dem Osten war es eine Sternstunde, als sie vor dem Christuskind niederfielen.  
Sie bettelten Jesus nicht an, sondern beteten ihn an.*

August Berz

## Dekanat

### Ehevorbereitung im Dekanat Rottenburg:

Auch im Jahr 2015 werden im Dekanat Rottenburg Ehevorbereitungstage im **Pfarrheim Neufahrn** angeboten. Eingeladen sind alle Brautpaare, die in diesem Jahr kirchlich heiraten wollen.

Folgende **Termine** werden angeboten:

18. Januar 2015  
08. Februar 2015  
15. März 2015  
19. April 2015  
28. Juni 2015  
19. Juli 2015

wirtrauenuns

Anmeldungen: Kath. Pfarramt Neufahrn

Tel.: 08773/432

E-Mail: [Norbert.Spagert@online.de](mailto:Norbert.Spagert@online.de)

Zeit: 9.00 – 16.00 Uhr Materialkosten: € 10,- pro Paar

An diesen Tag begleiten Sie Norbert Spagert, Diakon und Sandra Steidl

**Öffnungszeiten des Pfarrbüros:** Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag 8.30 – 11.30 Uhr; Dienstag 16.30 – 18.00 Uhr Am Mittwoch ist das Pfarrbüro geschlossen! In dringenden Fällen erreichen Sie uns unter ☎ 1240 \* Fax: 3609 \* E-Mail: [kath.pfarramt-ergoldsbach@kirche-bayern.de](mailto:kath.pfarramt-ergoldsbach@kirche-bayern.de) \* Homepage: [www.pfarrei.ergoldsbach.net](http://www.pfarrei.ergoldsbach.net)

**Das Pfarrbüro ist vom 29.12.2014 – 07.01.2015 geschlossen.**

## Termine

### Kindersegnung am Fest der Taufe des Herrn



Am **Sonntag, 11.01.** findet um **15.30 Uhr** in der Pfarrkirche St. Peter und Paul Ergoldsbach und in der Pfarrkirche Bayerbach eine Andacht mit Kindersegnung statt. Alle Eltern sind mit ihren Kindern dazu herzlich eingeladen. Zu diesen beiden Gottesdiensten sind zur Erinnerung an die Taufe schriftlich alle Eltern und Paten mit ihren Kindern eingeladen worden, die im Jahr **2013** das Sakrament der Taufe empfangen haben.

### Dekanatstag 2015

#### in Ergoldsbach am 30.01.2015

Zum diesjährigen Dekanatstag in Ergoldsbach zu dem alle PGR-Mitglieder und Sängern und Sänger der kirchlichen Chöre herzlich eingeladen sind ist als Referent des Abends Diözesanmusikdirektor Dr. Christian Dostal zu Gast.



#### 18.00 Uhr Messfeier in der Pfarrkirche St. Peter und Paul, Ergoldsbach

Hauptzelebrant und Prediger: Dekan Stefan Anzinger  
Die musik. Gestaltung obliegt Diplomkirchenmusikerin Benedicta Ebner mit den kirchlichen Chören der Pfarreiengemeinschaft



anschl. Vortrag zum neuen Gotteslob mit praktischen Beispielen im großen Pfarrsaal.

Referent:  
Diözesanmusikdirektor Dr. Christian Dostal

#### Ewig-Licht-Spenden in der Pfarrei Bayerbach und Expositur Greilsberg:

11.01. Bayerbach: Hermine Lederer Greilsberg: Emma Butz  
18.01. Bayerbach: Hilde Eisgruber Greilsberg: Fam. Beham  
25.01. Bayerbach: Fam. Karnasch Greilsberg: e.g.Person

### Neujahrsempfang 2015 der Pfarrei Bayerbach



Liebe ehrenamtliche Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter unserer Pfarrei Mariä Himmelfahrt!

Hiermit möchte ich Sie zum Neujahrsempfang unserer Pfarrei einladen. Dieser findet statt am **Samstag, 17. Januar 2015 in Greilsberg**

Beginnen wollen wir mit dem gemeinsamen Gottesdienst **um 18.00 Uhr in der Pfarrkirche in Bayerbach.**

Im Anschluss an diesen Gottesdienst laden wir dann alle ehrenamtlichen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter in das Gasthaus Pritscher zum Neujahrsempfang ein.

Es wäre schön, wenn möglichst viele sich beim Neujahrsempfang 2015 zum gemeinsamen Austausch treffen würden.

## Firmung 2015

### „Denn wo dein Schatz ist, da ist auch dein Herz!“

So lautet das Motto der Firmvorbereitung 2015. Wann 2015 in Ergoldsbach die Firmung stattfindet und wer dieses Sakrament spenden wird erfahren wir in der Regel erst in diesen Tagen von der Diözese Regensburg. Wir werden dies rechtzeitig bekanntgeben.

Jugendliche aus der Pfarreiengemeinschaft Ergoldsbach-Bayerbach, die zurzeit in der Schule eine sechste Klasse besuchen können sich in den kommenden Wochen zur Firmung anmelden. Dazu müssen sie sich ein **Anmeldeformular** besorgen. Dieses ist ab dem **07. Januar 2015** in Ergoldsbach im Pfarrbüro in der Hauptstr. 15; in Bayerbach bei Frau Franziska Rieder in der Marktstr. 19 erhältlich. Es ist aber auch von der Pfarrei-Homepage [www.pfarrei.ergoldsbach.net](http://www.pfarrei.ergoldsbach.net) herunterzuladen.

Vom **07. Januar bis 30. Januar 2015** können die ausgefüllten Anmeldeformulare zurückgegeben werden. Wer nicht in der Pfarreiengemeinschaft getauft worden ist, muss der Anmeldung **eine Kopie der Taufbescheinigung aus dem Stammbuch oder ein Taufzeugnis beilegen!**

Für alle, die sich angemeldet haben, ist am **Freitag, 06. Februar 2015 um 19:00 Uhr** ein **Firmabend** für die Firmlinge mit ihren Eltern. Die Teilnahme wenigstens eines Elternteils ist verpflichtend. An diesem Abend werden die gesamten Termine für die Firmvorbereitung so wie die Firmbegleiter/Firmbegleiterinnen gesucht und die Gruppeneinteilung gemacht. Die Firmvorbereitung beginnt dann mit der Messfeier am **Sonntag, 08. Februar 2015 um 9.00 Uhr** in der Pfarrkirche.



## Verkauf von „Eine Welt Waren“

### Aus unserem Angebot:

#### Fruchtgummis

1,45 €



#### Bonbons

1,50 €



#### Schokoriegel

0,95 €



**Die nächste Möglichkeit fair gehandelte Waren zu kaufen ist in Ergoldsbach am Fest der Taufe des Herrn, 10.01./11.01.2015**

## Pfarrfahrt 2015 Ljubljana – die Perle Sloweniens vom Mittwoch 22.07. – Sonntag 26.07.2015

Slowenien überrascht mit Naturschönheiten und vielfältigen Sehenswürdigkeiten. Die Hauptstadt Ljubljana ist etwas Besonderes. Sie ist relativ klein, vermittelt einem aber trotzdem das Gefühl der Metropole. An diesem Flair möchten wir Sie teilhaben lassen. Bei dieser Reise erkunden Sie die Höhepunkte Sloweniens - und das nur von einem einzigen Standort aus.

### 1. Tag: Anreise und Bleder See

Anreise über Salzburg und Villach nach Bled. Am Bleder See setzen Sie mit einem sogenannten Pletnaboot zur einzigen Insel in Slowenien über. Besichtigen Sie den bekannten Wallfahrtsort mit der Marienkirche „Maria im See“. Weiterfahrt nach Ljubljana zum Hotel.



### 2. Tag: Stadtführung mit Aufenthalt in Ljubljana



Nach dem Frühstück besichtigen Sie die kleine, gemütliche Hauptstadt Ljubljana mit ihren zahlreichen Häuserfassaden der Renaissance und des Barocks. Ausschlaggebend dafür sind die von [Jože Plečnik](#) geplanten Architekturdenkmäler. Bei Ihrem Rundgang durch die Stadt sehen Sie auch eine der ältesten Philharmonien der Welt. Der restliche Tag steht Ihnen für eigene Erkundungen zur Verfügung. Genießen Sie das Flair von Ljubljana.

### 3. Tag: Maribor und Weinstraße



Slowenische Konjice. Den Abend verbringen Sie wieder in Ljubljana.

Heute begleitet Sie die örtliche Reiseleitung nach Maribor. Besichtigen Sie die wunderschön angelegte Altstadt mit der Domkirche, der Stadtburg, dem Rathaus und die schmucken Bürgerhäuser rund um den Glavni Platz. Im Stadtviertel Len, zwischen Türmen und Wehrmauern, befindet sich der mit 400 Jahren älteste Weinstock der Welt. Im Weinkeller Vinag kosten Sie bei einer Weinprobe die Weine der Region. Anschließend genießen Sie die Fahrt über die sonnigen Hänge der Weinstraße zwischen Rusc und

### 4. Tag: Adelsberger Grotten mit Ausflug ans Meer



Aussichtspunkten auf Sie.

### 5. Tag: Wörthersee - Heimreise

Wir verlassen heute dieses wunderschöne, kleine Land und fahren nach Klagenfurt. Die Landeshauptstadt hat viele Facetten. Bummeln Sie durch Klagenfurt und lassen Sie die Stadt auf sich wirken. Nach der Mittagspause geht die Fahrt weiter nach Maria Wörth. Besichtigen Sie die Kirchenanlage Maria Wörth. Anschließend Heimreise.



#### Leistungen:

Busfahrt  
kleines Frühstück aus der Bordküche am Anreisetag  
4 x Übernachtung mit Frühstücksbuffet  
1 x Schifffahrt Bleder See  
1 x Stadtbekichtigung in Ljubljana  
1 x ganztägige Reiseleitung am 3. Tag  
1 x Stadtbekichtigung in Maribor  
1 x Weinverkostung im Weinkeller Vinag  
1 x Bekichtigungsprogramm entlang der Weinstraße  
1 x Eintritt und Führung Adelsberger Grotten  
Reisebegleitung Dekan Stefan Anzinger und Luise Petz

#### Unterbringung:

Sie wohnen im 3\* Hotel Central in Ljubljana direkt im Stadtzentrum.

#### Reisepreis:

**445,- € / EZ-Zuschlag: 148,- €**

#### Anmeldung:

Reisebüro Petz,  
Friedhofstr. 1, 84061 Ergoldsbach,  
Tel.: 08771/9601-0

## Zur Info

### Werktagsabendmesse nach Beerdigungsgottesdienst

Es wird nochmals an die bereits im Pfarrbrief 06/2014 veröffentlichte Regelung erinnert: Findet am Donnerstag in der Pfarrkirche in Ergoldsbach oder am Freitag in der Pfarrkirche Bayerbach eine Beerdigungsmessfeier statt entfällt an diesem Tag die abendliche Messfeier in der jeweiligen Pfarrkirche, (bzw. Agathakirche). Die Messintentionen werden immer am darauffolgenden Samstag in der Messfeier am Vorabend nachgeholt!

## Rückblick: Musik im Advent

„Musik im Advent“ mit Chormusik auf höchstem Niveau



„Musik im Advent“, war ein faszinierendes vorweihnachtliches Konzert der fünf Chöre der Pfarreiengemeinschaft Ergoldsbach-Bayerbach. Leiterin **Benedicta Ebner** verstand es geschickt, traditionelle und moderne Lieder, junge und erfahrene Stimmen, Solopartien und Chorgesänge, Gesang und Instrumentalbegleitung zu arrangieren und so ein harmonisches und kontrastreiches Adverts-Wohlfühl-Konzert zu gestalten.

Dieses Jahr stand Maria, die Mutter Gottes, im Mittelpunkt des musikalischen Advertsabends, den die Peter & Paul Spatzen, die p&p youngsters, die p&p singers sowie die Kirchenchöre Peter & Paul Ergoldsbach und Mariä Himmelfahrt Bayerbach in unverkennbarer Weise gestalteten; ergänzend trug Pfarrer Stefan Anzinger meditative und nachdenkliche Texte vor.

Verschiedenste personelle Zusammensetzungen, dezente Platzwechsel, die die Akteure in den Fokus der Besucher rückten, 20 anspruchsvolle Lieder in verschiedenen Sprachen und bewundernswerte Arrangements bewiesen auch bei dieser „Musik im Advent“, auf welch hohem Niveau sich in der Pfarreiengemeinschaft Kirchenmusik bewegt. Als dann alle Sänger zum Finale wie jedes Jahr das „Happy X-Mas“ von Lennon anstimmten und sich im Takt wiegten, gab es für die begeisterten Zuhörer kein Halten mehr: sie ließen sich endgültig von der besungenen frohen Weihnacht infizieren und belohnten die Darbietungen mit lang anhaltendem Applaus und hartnäckigen Forderungen nach Zugaben.

Ausdauernd waren die Musikbegeisterten auch beim anschließenden gemütlichen Ausklang am Kirchplatz, wo die Sänger bei Punsch und Plätzchen viel gelobt und bewundert wurden.

Bilder: Foto Deifel – Text: Gerlinde Gahr



## Orgelkonzert mit den p&p singers

